



France Gélinas

La députée de Nickel Belt | MPP for Nickel Belt

NICKEL BELT - BULLETIN

JUNE / JUIN 2021

Hello,

The **Ontario Tourism and Travel Small Business Support Grant** was recently introduced to help small tourism and travel businesses. Just to name a few, if you are an outfitter, own a hotel, a motel, a resort or a bed and breakfast you may want to apply.

To be eligible to receive this grant your small business must have:

- not received the Ontario Small Business Support Grant
- fewer than 100 employees
- a revenue decline of at least 20% if the business began operating or was acquired before July 2, 2019

To find out more about provincial grants that are available, please visit this website:

ontario.ca/page/businesses-get-help-covid-19-costs

During the application process, have your business registration number, your banking information and your revenue figures ready. Without this information, your application may be delayed.

The deadline to apply is Friday, June 25, 2021.

We hope that your business can benefit from this grant. If you have questions, please call us at **705-969-3621** or **1-877-280-9990**.

Until next month...

Bonjour,

La **Subvention ontarienne pour le soutien aux petites entreprises du secteur du tourisme et du voyage** aide les entreprises du secteur du tourisme et du voyage. Si vous avez une pourvoirie, êtes propriétaire d'un hôtel, motel ou d'un gîte touristique vous pouvez faire demande.

Pour être admissible à cette subvention, votre entreprise doit :

- ne pas avoir reçu la subvention ontarienne pour le soutien aux petites entreprises
- avoir moins de 100 employé.es
- avoir perdu au moins 20 % de revenus, si l'entreprise a commencé son opération avant le 2 juillet, 2019.

Pour en savoir plus sur les subventions provinciales, veuillez consulter le site Web suivant :

ontario.ca/fr/page/entreprises-obtenez-de-laide-avec-les-couts-relatifs-la-covid-19

Préparez-vous à fournir votre numéro d'enregistrement d'entreprise, vos renseignements bancaires et de revenue. Sans ces renseignements, votre demande pourrait être retardée.

La période de présentation des demandes prendra fin le vendredi 25 juin 2021.

Nous espérons que votre entreprise pourra bénéficier de cette subvention. Si vous avez des questions, appelez-nous au **1-877-280-9990** ou au **705-969-3621**.

Au mois prochain...

CONSTITUENCY OFFICE / BUREAU COMMUNAUTAIRE

Hanmer Valley Shopping Centre / Centre Commercial de Hanmer

5085 Hwy 69 North, Unit 15 / 5085, route 69 nord, Unité 15, Hanmer, ON P3P 1P7

705-969-3621 or/ou 1-877-280-9990 fgélinas-co@ndp.on.ca www.francegelinas.ca Twitter: @NickelBelt